

Español English

III 2

- Basilio Gimó, David Kerr
- Carol Liddiment
- Karina Vásquez



?Por qué los hipopótamos no tienen pelo? / Why hippos have no hair
Why hippos have no hair

?Por qué los hipopótamos no tienen pelo? / Why hippos have no hair

globalstorybooks.net

Global Storybooks

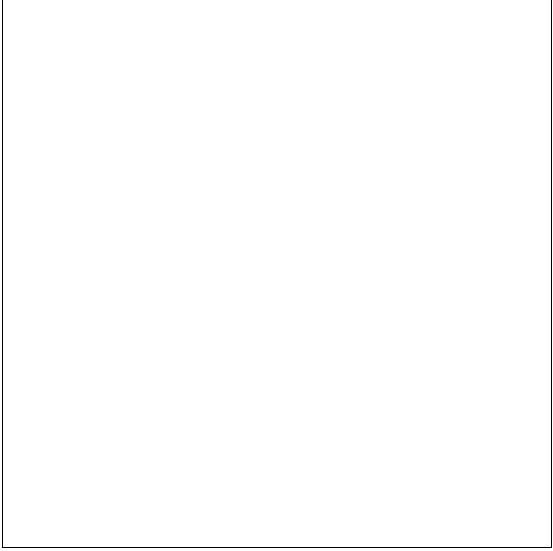


This work is licensed under a Creative Commons



Attribution 3.0 International License.
<https://creativecommons.org/licenses/by/3.0>





Un día, el Conejo estaba caminando por la ribera.

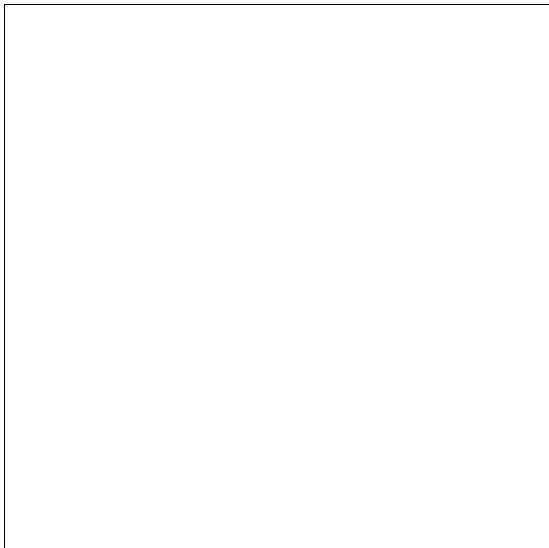
...

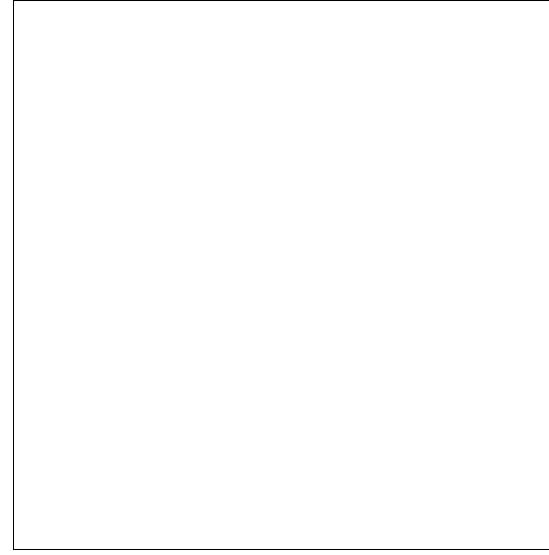
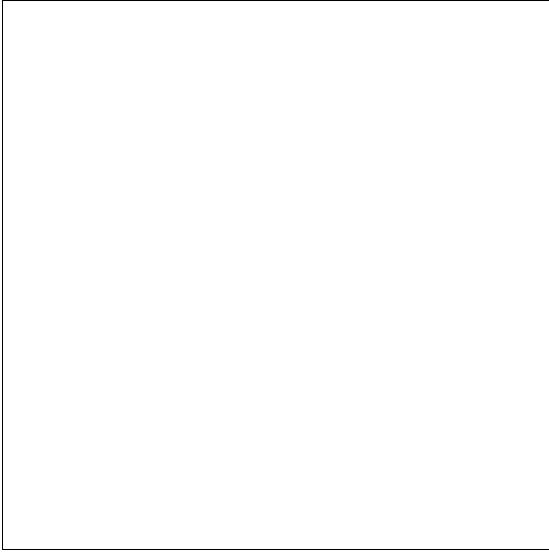
One day, Rabbit was walking by the riverside.

Hippo was there too, going for a stroll
and eating some nice green grass.

...

El Hipopótamo estaba allí también,
paséando y comiendo un poco de
césped verde y rico.





El Hipopótamo no vio que el Conejo estaba allí y le pisó su patita sin querer. El Conejo empezó a gritarle, “¡Oye Hipopótamo! ¿Acaso no puedes ver que estás pisando mi patita?”

...

Hippo didn't see that Rabbit was there and she accidentally stepped on Rabbit's foot. Rabbit started screaming at Hippo, “You Hippo! Can't you see that you're stepping on my foot?”

El Conejo estaba muy feliz de que el pelo del Hipopótamo se había quemado. Y hasta el día de hoy, por miedo al fuego, el Hipopótamo nunca se aleja del agua.

...

Rabbit was happy that Hippo's hair was burned. And to this day, for fear of fire, the hippo never goes far from the water.

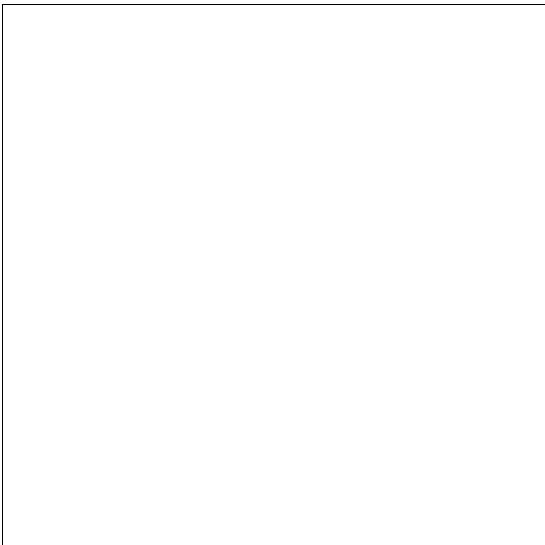
going to pay!"

Hippo apologised to Rabbit, "I'm so sorry. I didn't see you. Please forgive me!" But Rabbit wouldn't listen and he shouted at Hippo, "You did that on purpose! Someday, you'll see! You're

• • •

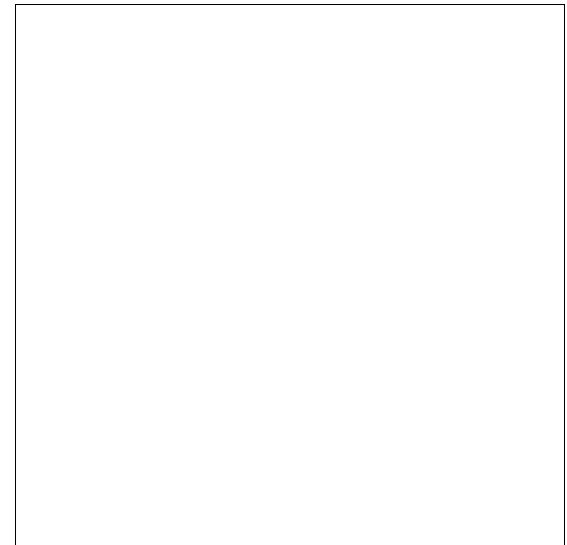
estoj"

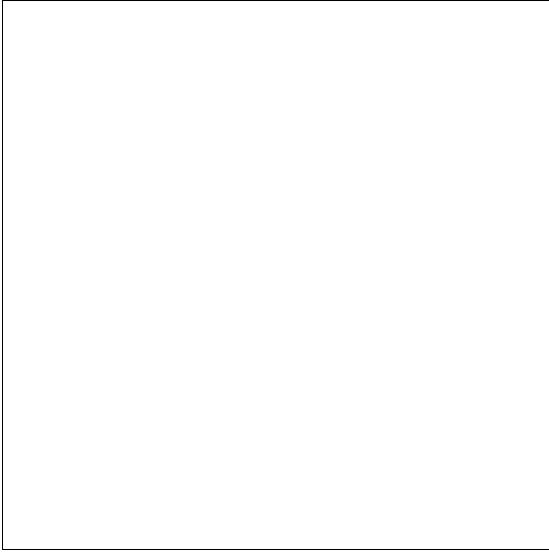
El Hipopotamo le pidió disculpas al Conejo: "Lo siento mucho. No te vi. ¡Por favor, perdóname!" Pero el Conejo no le creyó y le dijo, "¡Lo hiciste a propósito! Ya verás que algún día pagarás por



Hippo started to cry and ran for the water. All her hair was burned off by the fire. Hippo kept crying, "My hair has burned in the fire! My hair is all gone! My beautiful hair!"

1

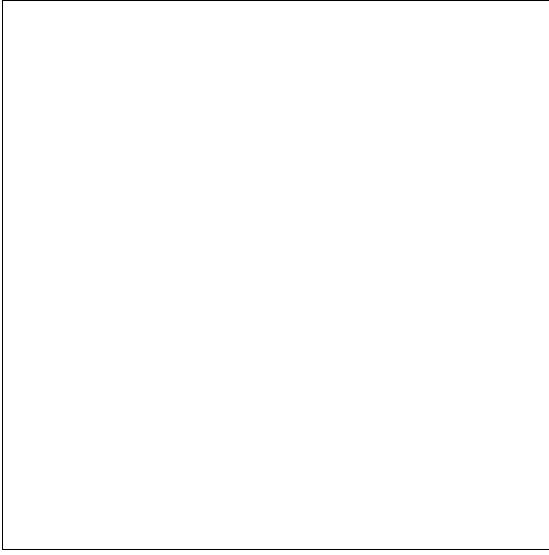




El Conejo fue a buscar al Fuego y le dijo,
“Anda y quema al Hipopótamo cuando
salga del agua y vaya a comer césped.
¡Me pisó!” El Fuego le respondió, “No
hay problema, amigo Conejo. Haré
exactamente lo que me pides.”

...

Rabbit went to find Fire and said, “Go,
burn Hippo when she comes out of the
water to eat grass. She stepped on me!”
Fire answered, “No problem, Rabbit, my
friend. I’ll do just what you ask.”



Más tarde, El Hipopótamo estaba
comiendo césped lejos del río cuando,
“¡Zuum!” El Fuego estalló en llamas y las
llamas le quemaron el pelo al
Hipopótamo.

...

Later, Hippo was eating grass far from
the river when, “Whoosh!” Fire burst
into flame. The flames began to burn
Hippo’s hair.